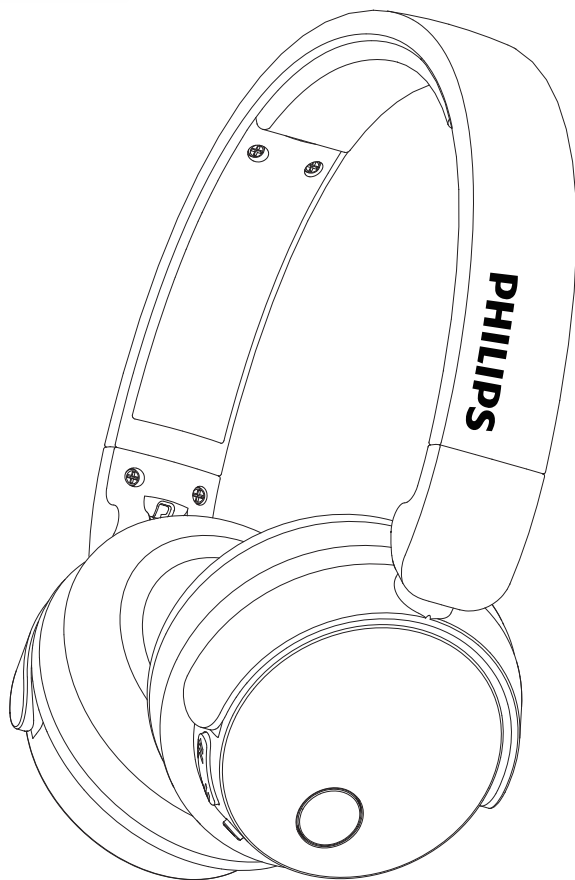


PHILIPS

BASS+

On-ear

TABH305



Naudotojo vadovas

Užregistruokite produktą ir gaukite pagalbos adresu

www.philips.com/support

Turinys

1	Svarbios saugos instrukcijos	2
	Klausos apsauga	2
	Bendroji informacija	2
2	„Bluetooth“ ant galvos dedamos ausinės	3
	Kas yra dėžėje	3
	Kiti prietaisai	3
	Jūsų „Bluetooth“ ant galvos dedamų ausinių apžvalga	3
3	Pradžia	4
	Ausinių įkrovimas	4
	Ausinių siejimas su mobiliuoju telefonu	4
4	Ant galvos dedamų ausinių naudojimas	5
	Ausinių jungimas prie „Bluetooth“ prietaiso	5
	Skambučių ir muzikos valdymas	5
	Ausinių dėvėjimas	6
5	Techniniai duomenys	7
6	Pastaba	8
	Pranešimas apie atitiktį	8
	Atitikties deklaracija	8
	Seno gaminio ir baterijos išmetimas	8
	Prekių ženklai	9
7	Dažnai užduodami klausimai	10

1 Svarbios saugos instrukcijos

Klausos apsauga



Pavojus

- Siekiant išvengti klausos pažeidimų, apribokite ausinių naudojimo laiką, klausantis dideliu garsu ir sumažinkite garsą iki saugaus lygio. Kuo garsiau klausotės, tuo trumpesnis saugaus klausymosi laikas.

Naudodamiesi ausinėmis, būtinai laikykitės šių nurodymų.

- Klausykite ne per garsiai ir ne per ilgai.
- Reguluodami garsą stenkitės nuolat negarsinti, nes klausą prisitaiko.
- Nenustatykite tokio garsumo, kad nebegalėtumėte girdėti kas vyksta aplink jus.
- Potencialiai pavojingose situacijose turėtumėte būti atsargūs arba laikinai nutraukti naudojimą.
- Per didelis iš ausinių sklindantis garso slėgis gali sukelti klausos praradimą.
- Nerekomenduojama vairuojant užsidėti ausines ant abiejų ausų, o kai kuriuose regionuose tai gali būti draudžiama įstatymu.
- Saugumo sumetimais stenkitės, kad eismo metu ar kitose potencialiai pavojingose aplinkose jūsų dėmesio neblaškytų muzika ar telefono skambučiai.

Bendroji informacija

Siekiant išvengti žalos ar gedimo:

Dėmesio

- Saugokite ant ausų dedamas ausines nuo pernelyg didelio karščio.
- Nemėtykite ausinių.
- Ant ausinių neturi lašėti ar patekti pusrslų.
- Ausines draudžiama nardinti į vandenį.
- Nenaudokite jokių valymo medžiagų, kurių sudėtyje yra alkoholio, amoniako, benzeno ar abrazyvinių medžiagų.
- Jei gaminį valyti reikia minkšta šluoste, jei reikia, sudrėkinkite ją nedideliu vandens kiekiu arba praskiestu švelniu muilo tirpalu.
- Integruotas akumulatorius neturi būti veikiamas pernelyg didelio karščio, pvz., saulės šviesos, ugnies ar pan.
- Netinkamai pakeitus akumuliatorių galimas sprogimo pavojus. Keiskite tik tokiomis pačiomis ar panašiomis baterijomis.
- Niekada nedėvėkite ausinių, jei vairuojate motorinę transporto priemonę, važiuojate dviračią, bėgate ar einate eismo zonose. Tai pavojinga ir kai kuriuos regionuose prieštarauja įstatymui.

Veikimo ir laikymo temperatūros ir drėgnumas.

- Veikimo temperatūra: 0 °C (32 °F)–40 °C (104 °F)
- Laikymo temperatūra -10°C (14°F)–45 °C (113°F)
- Drėgnumas veikimo metu: 8 % - 90 % RH (be kondensacijos)
- Drėgnumas saugojimo metu: 5 % - 90 % RH (be kondensacijos)
- Maksimalus aukštis veikimo metu: 3 000 m
- Aukštesnės ir žemesnės temperatūros sąlygomis akumuliatoriaus veikimo laikas gali sutrumpėti.

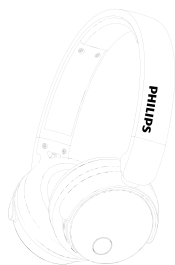
2 „Bluetooth“ ant galvos dedamos ausinės

Sveikiname su pirkiniu ir sveiki atvykę į „Philips“! Norėdami pasinaudoti „Philips“ siūloma pagalba, užregistruokite gaminį adresu www.philips.com/welcome.

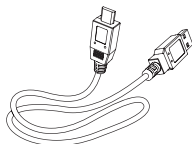
Šių „Philips“ belaidžių ant galvos dedamų ausinių privalumai:

- Patogūs laisvųjų rankų belaidžiai pokalbiai telefonu;
- Belaidis muzikos klausymasis ir valdymas;
- Perjungimas tarp pokalbių telefonu ir muzikos;
- Sumažėjęs aplinkos triukšmas.

Kas yra dėžėje



„Philips“ „Bluetooth“ ant galvos dedamos ausinės TABH305



USB įkrovimo kabelis (tik įkrovimui)

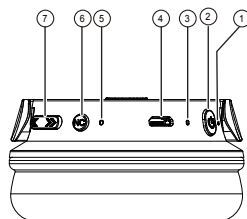
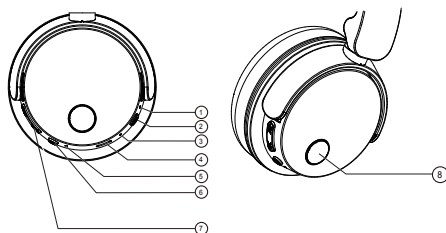


Greitojo paleidimo vadovas

Kiti prietaisai

Mobilusis telefonas ar prietaisas (pvz., nešiojamas kompiuteris, PDA, „Bluetooth“ adapteriai, MP3 grotuvai ir t. t.), kurie palaiko „Bluetooth“ ir suderinami su ausinėmis (žr. Psl. 7, „Techniniai duomenys“).

Jūsų „Bluetooth“ ant galvos dedamų ausinių apžvalga



- ① LED indikatorius
- ② ⏻ (Įjungimas/išjungimas/siejimas)
- ③ Mikrofonas
- ④ Micro USB įkrovimo lizdas
- ⑤ Aktyvaus triukšmo slopinimo (ANC) LED indikatorius
- ⑥ Aktyvaus triukšmo slopinimo (ANC) įjungimo / išjungimo mygtukas
- ⑦ Garso / takelių valdymo mygtukas
- ⑧ MFB (Muzikos / skambučių valdymo) mygtukas

3 Pradžia

Ausinių įkrovimas

Pastaba.

- Prieš naudojant ant galvos uždedamas ausinės pirmą kartą, pusantros valandos kraukite akumuliatorių, kad pasiektumėte optimalią akumuliatoriaus talpą ir eksploataavimo trukmę.
- Kad išvengtumėte sugadinimo, naudokite tik originalų USB įkrovimo kabelį.
- Užbaikite skambutį ir tik tadajunkite ausinių įkroviklį, nes jį prijungus išjungiamas ausinių maitinimas.

Pateiktą USB įkrovimo kabelįjunkite prie:

- ausinių micro USB įkrovimo lizdo ir
 - įkroviklio / kompiuterio USB prievado.
- ↳ Įkrovimo metu LED šviečia baltai ir išsijungia, kai ausinės visiškai įkrautos.

Patarimas

- Paprastai įkrovimas trunka 2 valandas.

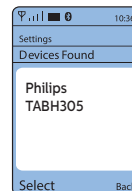
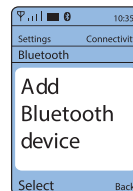
Ausinių siejimas su mobiliuoju telefonu

Pirmą kartą naudojant ausines su mobiliuoju telefonu, jas reikia tarpusavyje susieti. Sėkmingai susiejus, tarp ausinių ir mobilaus telefono užmezgamas unikali šifruota sąsaja. Ausinių atmintyje galima išsaugoti 8 paskutiniųjų prietaisų sąsajas. Jei bandysite susieti daugiau nei 8 prietaisus, anksčiausiai susietas prietaisas bus pakeistas nauju.

- 1 Patikrinkite, ar ausinės pilnai įkrautos.
- 2 Paspaudę laikykite  mygtuką 2 sekundes, kad įjungtumėte ausines.
- 3 Aktyvinkite „Bluetooth“ funkciją mobiliajame telefone.
 - ↳ Paskutinyasis su ausinėmis susietas prietaisas bus siejamas automatiškai. Pasigirs balsas, sakantis „Devices connected“ (prietaisas prijungtas).
 - ↳ Naujo prietaiso susiejimui, mobiliajame telefone pasirinkite „Philips TABH305“, jis bus susietas su ausinėmis. Pasigirs balsas, sakantis „Devices connected“ (prietaisas prijungtas). Išsamesnės informacijos žr. mobiliojo telefono naudotojo vadove.

Toliau pateiktas pavyzdys padeda suprasti, kaip susieti ausines su mobiliuoju telefonu.

- 1 Aktyvinkite mobiliojo telefono „Bluetooth“ funkciją, pasirinkite „Philips TABH305“.
- 2 Jei prašoma, įveskite ausinių slaptažodį „0000“ (4 nuliai). Mobiliuosiuose telefonuose su „Bluetooth“ 3.0 ar aukštesne versija slaptažodžio įvesti nereikia.



4 Ant galvos dedamų ausinių naudojimas

Ausinių jungimas prie „Bluetooth“ prietaiso

- 1 Įjunkite mobilųjį telefoną / „Bluetooth“ prietaisą.
- 2 Nuspauskite ir laikykite  mygtuką 2 sekundes, kad įjungtumėte ausines.
 - ↳ Mirksi baltas LED.
 - ↳ Kai mirksi mėlynas LED, aktyvinamas balsas „Device connected“ (prietaisas prijungtas).
 - ↳ Ant galvos dedamos ausinės automatiškai prijungiamos prie paskutiniojo prijungto mobiliojo telefono / „Bluetooth“ prietaiso. Jei paskutinis nepasiekiamas, ausinės bando jungtis prie antrojo nuo galo prijungto prietaiso.



Patarimas

- Jei mobilusis telefonas / „Bluetooth“ prietaisas automatiškai prisijungti negali, bandykite vėl prijungti rankiniu būdu, vėl spustelėdami ausinių pavadinimą mobiliojo telefono / „Bluetooth“ prietaiso „Bluetooth“ nustatymuose.
- Norėdami ausinėse išvalyti susietų prietaisų sąrašą, daugiau nei 10 sekundžių spauskite mygtuką MFB (muzika / skambučių valdymas).



Pastaba.

- Jei ausinės per 5 minutes negali prisijungti prie jokio „Bluetooth“ prietaiso, jos išsijungs automatiškai, kad būtų taupoma akumuliatoriaus energija.

Skambučių ir muzikos valdymas

Įjungimas / išjungimas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Ausinių įjungimas	 (Įjungimas / išjungimas / siejimas)	Paspauskite ir laikykite 2 sekundes.
Išjunkite ausines.	 Įjungimas / išjungimas / siejimas	Paspauskite ir laikykite 5 sekundes. ↳ Baltas LED šviečia ir pamažu užgęsta.

Muzikos valdymas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Groti arba pristabdyti muziką.	MFB (Muzikos / skambučio valdymo) mygtukas	Spausti vieną kartą.
Garsinti.	Garso / takelių valdymas «	Spausti vieną kartą.
Tylinti.	Garso / takelių valdymas »	Spausti vieną kartą.
Kitas takelis.	Garso / takelių valdymas «	Ilgai spausti.
Ankstesnis takelis.	Garso / takelių valdymas »	Ilgai spausti.

Skambučių valdymas

Užduotis	Mygtukas	Operacija
Atsiliepti į / užbaigti skambutį.	MFB (muzikos / skambučio valdymo) mygtukas	Spausti vieną kartą. ↳ 1 pyptelėjimas.
Atmesti įeinantį skambutį.	MFB (muzikos / skambučio valdymo) mygtukas	Spausti vieną kartą. ↳ 1 pyptelėjimas.

Perjungti skambinantįjį skambučio metu.	MFB (muzikos / skambučio valdymo) mygtukas	Ilgas paspaudimas
---	--	-------------------

Skambučio mikrofoną nutildyti / atkurti garsumą.	MFB (muzikos / skambučio valdymo) mygtukas	Spausti tris kartus. ➔ 2 pyptelėjimai
--	--	---------------------------------------

Balso valdymas

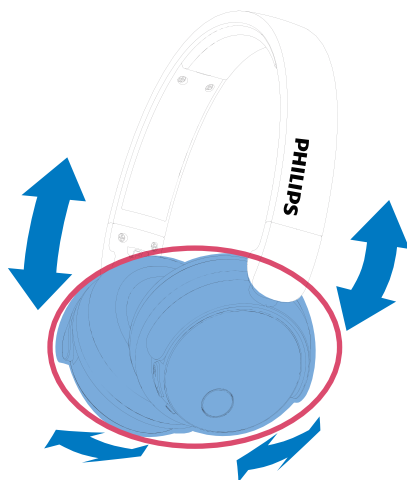
Užduotis	Mygtukas	Operacija
„Siri“ / „Google voice“	MFB (Muzikos / skambučių valdymo) mygtukas	Ilgas paspaudimas

Kitos ausinių indikatorius būsenos

Ausinių būseną	Indikatorius
Ausinės prijungtos prie „Bluetooth“ prietaiso, kai ausinės yra budėjimo režime arba klausotės muzikos.	Mėlynas LED sumirksi kas 8 sekundes.
Ausinės parengtos siejimui.	LED pakaitomis mirksi mėlynai ir baltai.
Ausinės įjungtos, bet neprijungtos prie „Bluetooth“ prietaiso.	Mėlynas LED greitai mirksi. Jei neįmanoma prisijungti, ausinės pačios išsijungs per 5 minutes.
Žemas akumuliatoriaus įkrovos lygis.	Baltas LED dukart sumirksi kas 150 sekundžių kol akumuliatorius išsikrauna
Akumuliatorius pilnai įkrautas.	Baltas LED nešviečia.

Ausinių dėvėjimas

Pakoreguokite galvos juostą, kad tiktų jūsų galvai.



Patarimas

- Po naudojimo ausines susukite saugojimui.

5 Techniniai duomenys

- Muzikos klausymosi trukmė (ANC su „Bluetooth“): 15 val.
- Kalbėjimo trukmė (ANC su „Bluetooth“): 15 val.
- Budėjimo trukmė (ANC su „Bluetooth“): 15 val.
- Visiško įkrovimo trukmė: 2 val.
- Įkraunamas ličio polimerų akumuliatorius (530 mAh)
- „Bluetooth“ 4.2, palaikomas „Bluetooth“ mono (ausinių profilis – HSP, laisvų rankų profilis – HFP), palaikomas „Bluetooth“ stereo (pažangusis garso paskirstymo profilis – A2DP; garso ir vaizdo nuotolinio valdymo profilis – AVRCP)
- Dažnių intervalas: 2,402–2,480 GHz
- Siųstuvo galia: ≤ 4 dBm
- Micro USB prievadas įkrovai
- Palaiko SBC
- Darbo atstumas: Iki 10 metrų (33 pėdos)
- Skaitmeninis aidėimo ir triukšmo mažinimas
- Įspėjimas apie žemą įkrovos lygį: yra
- 18 val. laisvalaikis su įjungtu BT ir išjungtu ANC



Pastaba.

- Specifikacijos gali būti keičiamos be įspėjimo.

6 Pastaba

Pranešimas apie atitiktį

Pranešimas JAV

Prietaisas tenkina FCC taisykles, 15 dalį.

Veikimas turi tenkinti šias dvi sąlygas:

- ① šis prietaisas negali kelti žalingų trukdžių ir
- ② šis prietaisas turi priimti bet kokius gautus trukdžius, bet jei tai sukelia nepageidaujamą veikimą.

FCC taisyklės

Su šia įranga buvo atlikti bandymai ir nustatyta, kad ji tenkina B klasės skaitmeniniams prietaisams nustatytus apribojimus pagal FCC taisyklių 15 dalį. Šie apribojimai skirti siekiant užtikrinti pagrįstą apsaugą nuo žalingų trukdžių gyventojams skirtuose įrenginiuose. Ši įranga generuoja, naudoja ir gali spinduliuoti radijo dažnių energiją, ir, jei neįrengta ir nenaudojama pagal instrukcijas, gali trikdyti radijo ryšį. Tačiau negarantuojama, kad trukdžių nebus konkrečiame įrengime. Jei šis įrenginys trikdo radijo ar televizijos ryšio priėmimą (tai nustatoma išjungiant ir įjungiant įrenginį), naudotojas gali koreguoti trukdžius, taikydamas vieną ar daugiau iš toliau išvardytų priemonių:

- Pakeiskite priimančios antenos padėtį.
- Padidinkite įrangos ir imtuvo atskyrimą.
- Įrangą ir imtuvąjunkite į skirtingų grandinių lizdus.
- Kreipkitės pagalbos į pardavėją ar patyrusį radijo / televizijos techniką.

FCC spinduliuotės poveikio pareiškimas:

Ši įranga atitinka FCC spinduliuotės poveikio apribojimus, nustatytus nekontroliuojamai aplinkai. Šis siųstuvas neturėtų būti pastatytas kartu ar veikti kartu su bet kokia kita antena ar siųstuvu.

Pranešimas Kanadai:

Šis prietaisas atitinka Kanados pramoninius nelicencinių RSS standartą (-us). Veikimas turi atitikti šias dvi sąlygas: (1) šis prietaisas negali kelti žalingų trukdžių ir (2) šis prietaisas privalo priimti bet kokius gaunamus trukdžius, įskaitant tuos, kurie kelia nepageidaujamą veikimą. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

IC spinduliuotės poveikio pareiškimas:

Ši įranga atitinka Kanados spinduliuotės poveikio apribojimus, nustatytus nekontroliuojamoms aplinkoms. Šis siųstuvas neturėtų būti pastatytas kartu ar veikti kartu su bet kokia kita antena ar siųstuvu.

Atsargiai: Naudotojas perspėjimas, kad bet kokie pakeitimai ar modifikacijos, kurių nepatirtino už atitiktį atsakinga šalis gali panaikinti naudotojo teisę naudotis įranga.

Atitikties deklaracija

Šiuo „MMD Hong Kong Holding Limited“ pareiškia, kad šis gaminys atitinka pagrindinius Direktyvos 2014/53/EU reikalavimus ir kitas susijusias nuostatas. Atitikties deklaraciją galite rasti adresu www.p4c.philips.com.

Seno gaminio ir baterijos išmetimas

Šio produkto sudėtyje gali būti švino ir gyvsidabrio. Šių medžiagų išmetimas gali būti reglamentuojamas laikantis aplinkos apsaugos reikalavimų. Dėl informacijos apie išmetimą ar perdirbimą kreipkitės į vietos valdžios institucijas arba apsilankykite www.recycle.philips.com. Šiame gaminyje yra neišimamų akumuliatorių:

- Nedeginti. Perkaitinus akumuliatorius gali sprogti.
- Dėl informacijos apie išmetimą ar perdirbimą kreipkitės į vietos valdžios institucijas arba apsilankykite www.recycle.philips.com.



Mūsų gaminys suprojektuotas ir pagamintas iš aukštos kokybės medžiagų ir dalių, kurias galima perdirbti ir naudoti iš naujo.



Šis simbolis reiškia, kad gaminiui taikomi Europos direktyvos 2012/19/EU reikalavimai.



Šis simbolis reiškia, kad gaminyje yra integruotas įkraunamas akumuliatorius, kurį apima Europos direktyva 2013/56/EU, pagal kurios nuostatas jis negali būti išmetamas kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Primygtinai rekomenduojame pristatyti gaminį į oficialų surinkimo punktą ar „Philips“ techninės priežiūros centrą, kad profesionalai galėtų ištraukti įkraunamą akumuliatorių. Daugiau sužinokite apie vietinę atskirą elektros ir elektronikos gaminių bei įkraunamų baterijų surinkimo sistemą. Laikykitės vietinių taisyklių ir niekada neišmeskite gaminio ir įkraunamų akumuliatorių su įprastomis buitinėmis atliekomis. Teisingas senų gaminių ir įkraunamų akumuliatorių išmetimas leidžia išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmogaus sveikatai.

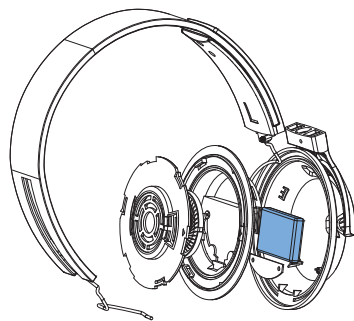
Integruoto akumuliatoriaus išėmimas



Pastaba.

- Prieš ištraukdami akumuliatorių, patikrinkite, kad iš ausinių būtų ištrauktas USB įkrovimo kabelis.

Jei jūsų šalyje nėra elektronikos gaminių surinkimo / perdirbimo sistemos, aplinką galite apsaugoti išimdami ir atiduodami akumuliatorių perdirbimui ir tik tada išmesdami ausines.



Prekių ženklai

Bluetooth

„Bluetooth®“ žodinis prekės ženklas ir logotipai yra registruoti prekės ženklai, priklausantys „Bluetooth SIG, Inc.“ ir „MMD Hong Kong Holding Limited“ šį ženklą naudoja pagal licenciją. Kiti prekių ženklai ir prekiniai pavadinimai yra atitinkamų savininkų prekių ženklai.

7 Dažnai užduodami klausimai

„Bluetooth“ an galvos dedamos ausinės neįsijungia.

Žemas akumulatoriaus įkrovos lygis.
Įkraukite ausines.

Negaliu susieti „Bluetooth“ ausinių su mobiliuoju telefonu.

„Bluetooth“ išjungtas. Mobiliajame telefone įjunkite „Bluetooth“ funkciją ir įjunkite mobilųjį telefoną po to, kai įjungiate ausines.

Siejimas neveikia.

Patikrinkite, ar ausinės yra siejimo režime.

- Atlikite šiame naudotojo vadove nurodytus veiksmus.

Mobilusis telefonas neranda ausinių.

- Ausinės gali būti prijungtos prie anksčiau susieto prietaiso. Išjunkite susietą prietaisą arba patraukite iš veikimo zonos.
- Susiejimas galėjo būti atšauktas arba ausinės anksčiau buvo susietos su kitu prietaisu. Vėl susiekite ausines su mobiliuoju telefonu kaip aprašyta naudotojo instrukcijose.

Mano „Bluetooth“ ausinės susietos su „Bluetooth“ stereo funkciją turinčiu mobiliuoju telefonu, bet muziką groja tik mobiliojo telefono garsiakalbis.

Žr. mobiliojo telefono naudotojo instrukcijas.
Pasirinkite klausytis muzikos per ausines.

Numerio rinkimas balsu (ar perrinkimas) mano mobiliajame telefone neveikia.

Jūsų mobiliajame telefone ši funkcija nepalaikoma.

Mobiliojo telefono pašnekovas manęs negirdi.

Mikrofonas nutildytas. Triskart spauskite MFB (muzikos / skambučio valdymo) mygtuką, kad įjungtumėte mikrofoną.

Garso kokybė prasta ir girdisi traškėjimas.

„Bluetooth“ prietaisais už zonos ribų.

Sumažinkite atstumą tarp ausinių ir „Bluetooth“ prietaiso arba pašalinkite tarp jų esančias kliūtis.

Garso kokybė prasta, kai garas srautiniu būdu siunčiamas iš mobiliojo telefono, yra labai lėtas arba garso srautinis perdavimas neveikia apskritai.

Įsitikinkite, kad jūsų mobilusis telefonas ne tik palaiko (mono) HSP/HFP, bet ir palaiko A2DP (žr. 7 psl., „Techniniai duomenys“).

Girdžiu, bet negaliu valdyti muzikos savo „Bluetooth“ prietaise (pvz., paleisti / pristabdyti / peršokti į priekį / atgal). Patikrinkite, ar „Bluetooth“ garso šaltinis palaiko AVRCP (žr. 7 psl., „Techniniai duomenys“).

Jei reikia daugiau pagalbos, apsilankykite www.philips.com/support.



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da ANATEL: www.anatel.gov.br

„Philips“ ir „Philips“ skydo emblema yra registruotieji „Koninklijke Philips N.V.“ prekių ženklai ir naudojami pagal licenciją.

Už šio gaminio pagaminimą ir pardavimą atsakingas „MMD Hong Kong Holding Limited“ ar vienas iš jo atstovų, o „MMD Hong Kong Holding Limited“ šiam produktui suteikia garantiją.

UM_TABH305_10_EN_v3.0

